

Juillet 2011

*Les travailleurs/euses domestiques ne sont pas des «aïdés»; nous ne sommes pas des «bonnes» et nous ne sommes pas des serviteurs.*

*Nous ne devons certainement pas non plus être des esclaves.*

*Nous sommes des «travailleurs/euses».*

*Nous devons obtenir une Convention, et un suivi solide dans les lois nationales à travers le monde, parce que cette approche est la seule capable de favoriser une amélioration réelle.*

*— Mythes et Réalités à propos des Travailleurs/euses domestiques (IDWN)*



Travailleurs domestiques à la 100e session de la CIT

Photo par WIEGO

#### Nous contacter à WIEGO !

Courriel :  
WIEGO

79 JFK Street #32,  
Cambridge, MA 02138 Etats-Unis

Tél. : 617-496-7037  
Fax : 617-496-2828

Courriel :  
Karen\_Mccabe@hks.harvard.edu  
Julia\_Martin@hks.harvard.edu

Web : [www.wiego.org](http://www.wiego.org)



# WIEGO

## Lettre d'information OBM



### Une newsletter aux organisations de travailleurs informels basées sur leurs membres **TRAVAILLEURS DOMESTIQUES : UNE CONVENTION HISTORIQUE !**

En juin, les négociations tripartites sur une norme internationale (Convention et Recommandation) concernant les travailleurs domestiques ont repris à Genève lors de la 100<sup>e</sup> session de la Conférence internationale du Travail (CIT). Le 16 juin 2011, la Convention a été adoptée à une écrasante majorité ! Ont participé à cet événement historique les travailleurs domestiques du monde entier, qui y voient la consécration de leur reconnaissance internationale en tant que travailleurs dont la contribution à la société et l'économie est essentielle et qui doivent, comme tous les autres travailleurs, jouir des droits, des protections sociales et du travail décent. Le Réseau international des travailleurs domestiques (IDWN), basé à l'UITA et soutenu par WIEGO, a été à la pointe du combat en faveur d'une Convention de l'OIT. Dès sa création, l'IDWN et ses organisations constituantes ont fait campagne sans relâche en mobilisant et en organisant les travailleurs domestiques. De même, ils ont travaillé avec le mouvement syndical, fait pression sur les gouvernements et les employeurs, forgé des alliances avec des ONG, des chercheurs et des groupes de soutien pour s'assurer que le vote final à la CIT apportera la victoire, à savoir une solide Convention sur le travail domestique complétée par une résolution comprenant les revendications des travailleurs domestiques.

- Voir la **Plateforme des revendications** préparée en vue de la première ronde des négociations en 2010 <http://wiego.org/sites/wiego.org/files/resources/files/IDWN-Plataforma-de-Reivindicacion-Espanol.pdf> (espagnol)

#### Ressources et mises à jour pour OBM

**RESSOURCE** : WORD (WIEGO Organization and Representation Database) est accessible à tous ([www.wiegodatabase.org](http://www.wiegodatabase.org)) et vous y trouverez les coordonnées des OBM qui organisent les travailleurs de l'économie informelle. Assurez-vous que les informations vous concernant sont à jour. Si vous n'avez pas encore créé un profil, n'hésitez pas à le faire. Si vous avez des questions, communiquez avec nous.  
**MISES À JOUR** : De nombreuses OBM, dont KKPKP mise en vedette à la page suivante, ont participé à d'importants travaux récents. Les liens, situés à droite, vous donneront accès aux articles de presse sur les travaux importants réalisés par deux autres OBM.

[http://www.idwn.info/sites/default/files/Platform%20of%20Demands\\_HR\\_ENGLISH\\_26052010.pdf](http://www.idwn.info/sites/default/files/Platform%20of%20Demands_HR_ENGLISH_26052010.pdf) (anglais)

- À lire ! Un nouveau feuillet réfutant les arguments contre l'adoption d'une convention, **Mythes et Réalités à propos des Travailleurs/euses domestiques - ce qu'ILS disent, ce que NOUS disons**: <http://es.domesticworkerrights.org/sites/es.domesticworkerrights.org/files/Myths%20Spanish%20HR.pdf> (espagnol)  
[http://www.idwn.info/sites/default/files/8Myths\\_0.pdf](http://www.idwn.info/sites/default/files/8Myths_0.pdf) (anglais)  
<http://fr.domesticworkerrights.org/sites/fr.domesticworkerrights.org/files/Myths%20French%20HR%20%282%29.pdf> (français)

Comme ce fut le cas en 2010, il y avait à la CIT une forte délégation de représentants des travailleurs domestiques afin qu'ils pussent parler pour eux-mêmes. Certains faisaient partie de la délégation syndicale officielle de leurs pays ou de la délégation de la Confédération Syndicale Internationale, tandis que d'autres étaient là avec IDWN sous l'égide de l'UITA. Les travailleurs domestiques avaient — et ont encore — le soutien des chercheurs et des ONG. WIEGO a, pour sa part, fourni un soutien politique, logistique et médias ainsi qu'une aide à la traduction. Pour tout complément d'information, consultez les rubriques d'actualités sur [www.idwn.info](http://www.idwn.info) ou [www.domesticworkerrights.org](http://www.domesticworkerrights.org). Des mises à jour, nouvelles et informations, sont disponibles via le blog d'IDWN à l'adresse <http://idwnilo.wordpress.com/>.

- La Fédération des travailleuses à domicile (Home Based Women Workers Federation; HBWWF), au Pakistan, a organisé sa première convention de concert avec HomeNet Pakistan et HomeNet Asie du Sud. Voir <http://www.dawn.com/2011/04/28/oppression-of-women-workers.html>
- NASVI, en Inde, continue d'agir en faveur d'une loi fédérale protectrice des vendeurs de rue. Voir <http://www.thehindu.com/todays-paper/tp-national/tp-newdelhi/article2072775.ece>



Membres du syndicat KKKPK (dessus)  
Cabines portables servant à trier des déchets (dessous)  
Photos par KKKPK



### Matière à réflexion

Un certain nombre de questions intéressantes ont été soulevées au cours de l'atelier OBM organisé en mars 2011. Qu'en pensez-vous ?

Comment pouvons-nous assurer la participation et le leadership des femmes ?  
Devrions-nous avoir des quotas ?

« Il n'y pas une seule façon d'organiser (des travailleurs de l'économie informelle) ; il y a de nombreuses façons de s'organiser pour atteindre un objectif. »

-Participant à l'atelier OBM

## OBM en vedette : Kagad Kach Patra Kashtakari Panchayat

Beaucoup d'entre vous connaissent le KKKPK, un grand syndicat de ramasseurs de déchets qui milite en faveur des droits et de meilleures conditions de travail en Inde. Il a mis en œuvre une initiative ingénieuse consistant à envoyer les collecteurs, deux par deux, ramasser porte-à-porte les déchets et matières recyclables qui ont été triés par les ménages ou les établissements. De cette façon, les collecteurs n'ont pas besoin de se rendre aux décharges publiques. Dans une municipalité, certains font

leur travail à bord de véhicules mis à leur disposition. Dans d'autres, ils le font en vélo ou en charrettes à bras. Ce programme, appelé SWACH, a été accepté par deux municipalités qui le financent grâce aussi au soutien apporté par le projet Villes inclusives. Il est prévu que ce programme s'élargira à d'autres secteurs de ces municipalités. Le KKKPK incite aussi les deux municipalités à construire pour les ramasseurs de déchets des cabines portables où ils peuvent trier les déchets, stocker les matières recyclables la

nuit, au cas où il pleuvrait, et entreposer la collecte en toute sécurité jusqu'à ce qu'ils en aient suffisamment pour justifier le long trajet au ferrailleur pour la vendre. Par ailleurs, le KKKPK a lancé une société de crédit au profit des membres et leur accorde, dans le cadre d'un projet intéressant, des prêts à de faibles taux d'intérêt. Dès lors, les femmes n'ont plus à aller à des prêteurs d'argent qui font payer des taux usuriers. Pour en savoir plus sur le KKKPK, visitez son site sur [www.wastepickerscollective.org](http://www.wastepickerscollective.org).

## Apprenons des uns des autres : Atelier WIEGO pour OBM

### Organiser les travailleurs du secteur informel : bâtir et renforcer les OBM

En mars 2011, WIEGO a coordonné avec HomeNet Thailand, son partenaire local, un atelier international sur le thème porté en titre. Cet atelier, qui a eu lieu à Bangkok, avait pour objectif principal de rassembler les OBM pour mettre en commun les acquis et stratégies d'organisation dans différents secteurs, pays et paliers. Au total, 50 participants représentent quatre groupes clés, à savoir les travailleurs domestiques, les ramasseurs de déchets, les vendeurs de rue et au marché et les travailleurs à domicile. Ils sont venus de 24 pays d'Asie, d'Afrique, d'Amérique latine, des Caraïbes, d'Europe et d'Amérique du Nord, et ont nécessité le recours à neuf langues. Les participants étaient pour une majorité des femmes. Un dîner de bienvenue, au cours duquel nous avons beaucoup

appris sur la Thaïlande, la danse Thai et HomeNet Thaïlande, notre organisation hôte, a planté le décor. Réunis pour l'atelier, nous avons commencé par un aperçu historique de l'organisation des travailleurs de l'économie informelle. Cette rétrospective a été suivie par une vue d'ensemble des formes et des structures d'organisation, des problèmes d'organisation, des défis et des réussites dans différents secteurs. L'accent a été ensuite porté sur les organisations de base et nous avons abordé les questions de démocratie, de leadership, notamment le rôle des femmes en la matière, d'indépendance et de durabilité. Au volet réseaux, lancé par les présentations de StreetNet International et du Mouvement brésilien des catadores (MNCR), chacun a eu l'occasion de poser des questions et de s'enrichir des solutions et idées sur le renforcement des réseaux nationaux et internationaux. L'atelier avait aussi un côté « visite sur le terrain », car

nous avons rencontré des travailleurs informels, sur leur lieu de travail, ou, dans le cas des travailleurs domestiques, au lieu de l'atelier.

Nous espérons donner un suivi à l'atelier en favorisant des échanges d'informations plus réguliers entre les différents secteurs. Nous entendons également mettre au point une publication-ressource sur l'organisation et organiser des activités pour aborder en profondeur certaines questions soulevées lors de l'atelier. Voir le Rapport préliminaire sur:  
[http://wiego.org/sites/wiego.org/files/reports/files/MBO\\_prelim\\_workshop\\_report\\_English.pdf](http://wiego.org/sites/wiego.org/files/reports/files/MBO_prelim_workshop_report_English.pdf) (Anglais)  
[http://wiego.org/sites/wiego.org/files/reports/files/MBO\\_prelim\\_workshop\\_report\\_Espanol.pdf](http://wiego.org/sites/wiego.org/files/reports/files/MBO_prelim_workshop_report_Espanol.pdf) (Espagnol)  
[http://wiego.org/sites/wiego.org/files/reports/files/MBO\\_prelim\\_workshop\\_report\\_Francais.pdf](http://wiego.org/sites/wiego.org/files/reports/files/MBO_prelim_workshop_report_Francais.pdf) (Français)

WIEGO a lancé un nouveau site Web à l'adresse [www.wiego.org](http://www.wiego.org).

Vos appréciations seront bienvenues. Veuillez écrire à [webmaster@wiego.org](mailto:webmaster@wiego.org).